

- D** Je nach Einbautiefe des Unterputzkörpers (siehe Markierung auf der Einbauschablone) müssen die beiliegenden längeren Hülisen montiert werden, siehe Abb. [2] bis [5].
Falls der Aufkleber auf der Einbauschablone nicht mehr zu sehen ist, muss zusätzlich eine Verlängerung eingebaut werden, (Best.-Nr.: 46 901 = 25mm). Die dem Produkt beiliegenden Hülisen müssen aufbewahrt werden.
- GB** Depending on the fitting depth of the back section (see the marking on the fitting template), it may be necessary to install the enclosed longer sleeves; see Figs. [2] to [5].
If the adhesive label on the fitting template can no longer be seen, an additional extension must be installed (Prod. no.: 46 901 = 25mm). The sleeves enclosed with the product must be saved.
- F** En fonction de la profondeur de montage du corps encastré (voir repère sur le gabarit de montage), les douilles plus longues fournies doivent être montées, voir fig. [2] à [5].
Si l'autocollant sur le gabarit de montage n'est plus visible, il faut également intégrer une prolongation (réf. : 46 901 = 25mm). Les douilles fournies avec le produit doivent être conservées.
- E** Según la profundidad de montaje del cuerpo empotrable (véase la marca en la plantilla de montaje), se deben montar los casquillos adjuntos más largos, véanse fig. de [2] a [5].
En caso de que el adhesivo de la plantilla de montaje ya no sea visible, se debe montar una prolongación adicional, (Número de pedido: 46 901 = 25mm). Los casquillos que vienen junto con el producto se deben guardar.
- I** A seconda della profondità interna del corpo da incasso (vedere la marcatura sulla dima di montaggio) è necessario montare le boccole più lunghe fornite in dotazione. Vedere figg. [2] - [5].
Se l'etichetta sulla dima di montaggio non è più visibile, è necessario montare una prolunga aggiuntiva (n. di ordine: 46 901 = 25mm). Le boccole fornite in dotazione con il prodotto devono essere conservate.
- NL** Afhankelijk van de inbouwdiepte van het inbouwhuis (zie marking op de inbouwsjabloon) moeten de bijgevoegde langere hulzen worden gemonteerd, zie afb. [2] t/m [5].
Als de sticker op de inbouwsjabloon niet meer te zien is, moet een extra verlenging worden gemonteerd, (bestelnr.: 46 901 = 25mm). De bij het product bijgevoegde hulzen moeten worden bewaard.
- S** Beroende på iväggenhetens monteringsdjup (se markeringen på monteringssschablonen) kan de medföljande längre hylsorna behöva användas vid monteringen, se bild [2] till [5].
Om monteringssschablonens etikett inte längre är synlig, måste en förlängning installeras, < (Best. nr: 46 901 = 25 mm). De med produkten medföljande hylsorna ska förvaras på ett säkert ställe.
- DK** Alt efter indmuringselementets indbygningsdybde (se markeringen på monteringskabelonen) skal de vedlagte lange bøsninger monteres, se fig. [2] til [5].
Hvis mærkaten på monteringskabelonen ikke længere kan ses, skal der monteres en forlænger, (best.- nr.: 46 901 = 25mm). De bøsninger, der er vedlagt produktet, skal opbevares.
- N** Avhengig av monteringsdybde på innbyggingsenheten (se markering på monteringsjablongen) må de medfølgende lengre hylsene monteres, se Fig. [2] til [5].
Dersom klistremerket på monteringsjablongen ikke lenger er synlig, må det i tillegg monteres en forlengelse, (Best.nr.: 46 901 = 25mm). Hylsene som medfølger produktet må oppbevares.
- FIN** Oheiset pidemmät holkit täytyy asentaa piiloasennusrungon asennussyvyden mukaan (ks. merkintä asennusmallilevyssä), ks. kuvat [2]–[5].
Jos asennusmallilevyn tarra ei enää näy, täytyy lisäksi asentaa jatkokappale, (tilausnumero: 46 901 = 25mm). Tuotteen mukana tulevat holkit täytyy säilyttää.
- PL** W zależności od głębokości montażu korpusu podtynkowego (patrz oznaczenie na szablonie montażowym) należy zamontować dołączone dłuższe tulejki, patrz rys. od [2] do [5].
Jeżeli naklejka na szablonie montażowym nie jest już widoczna, należy dodatkowo zamontować przedłużenie (nr katalog.: 46 901 = 25mm). Tulejki dołączone do produktu należy zachować.
- UAE** استنادًا إلى عمق تركيب جسم الخلط المركب داخل الجدار (انظر التعليم على صفيحة معايرة التركيب)، قد يلزم تركيب الأكمال الأطول المرفقة؛ انظر الأشكال [2] عبر [5].
إذا لم يعد بالأمكان رؤية الرقعة الملصقة على صفيحة معايرة التركيب، فمن الواجب تركيب تمديدية إضافية (رقم الطيبة 46 901 = 25 ملم). يجب حفظ الأكمال المرفقة مع المنتج.
- GR** Ανάλογα με το βάθος τοποθέτησης του χωνευτού σώματος (βλέπε ένδειξη στο σχέδιο συναρμολόγησης), τα συννημένα μεγαλύτερα σε μήκος περιβλήματα πρέπει να συναρμολογηθούν, βλέπε εικ. [2] έως [5].
Εάν η ροζέτα δεν μπορεί να μπει σε ικανοποιητικό μήκος στην τάπα, πρέπει να χρησιμοποιηθεί προέκταση (Αρ. παραγγελίας: 46 901 = 25mm). Τα περιβλήματα που παραδίδονται μαζί με το προϊόν πρέπει να φυλάσσονται.
- CZ** V závislosti na montážní hloubce tělesa zapuštěného pod omítku (viz značka na montážní šabloně) se musejí namontovat přiložené delší objímky, viz obr. [2] až [5].
Pokud již nálepka na montážní šabloně není vidět, musí se navíc namontovat prodloužení, (obj. č.: 46 901 = 25mm). Objímky přiložené k výrobku je nutné uchovat.

- H** A falba épített test beépítési mélységétől (lásd a beépítési sablonon lévő jelölést) függően szükség esetén a mellékelt hosszabb hüvelyeket kell felszerelni, lásd a [2]–[5]. ábrát.
Ha a beépítési sablonon lévő matrica már nem látható, akkor kiegészítő hosszabbítót kell beszerezni (rendelési szám: 46 901 = 25mm). A termékhez mellékelt hüvelyeket meg kell őrizni.
- P** Os casquilhos mais compridos em anexo devem ser montados, ver fig. [2] até [5], conforme a profundidade de montagem da estrutura encastrável (ver marcação na matriz de montagem).
Caso o autocolante na matriz de montagem já não seja visível, deve adicionalmente ser montada uma extensão, (n.º de encomenda: 46 901 = 25mm). Os casquilhos em anexo ao produto devem ser conservados.
- TR** Ankastré batarya yuvasinin montaj derinliğine bağlı olarak (bkz. montaj şablonu üzerindeki işaret) ürüne birlikte verilen daha uzun yüksükler monte edilmelidir, bkz. [2] ila [5].
Montaj şablonunun yapıştırıcısı görünmüyorsa, ek olarak bir uzatma parçası yerleştirilmelidir, (Sip.-No: 46 901 = 25mm). Ürüne birlikte verilen yüksüklerin muhafaza edilmesi gerekir.
- SK** V závislosti od montážnej hĺbky telesa zapusteného pod omietku (pozri značku na montážnej šablóne) musia byť namontované priložené dlhšie objímky, pozri obr. [2] až [5].
Ak už nie je možné vidieť nalepovací štítok na inštalačnej šablóne, musí byť dodatočne nainštalované predĺženie (obj.č.: 46 901 = 25mm). Objímky priložené k produktu musia byť uschované.
- SLO** Glede na globino vgradnje vgradnega dela baterije (glejte oznako na vgradni šabloni) je treba namestiti priložene daljše cevke, glejte slike [2] do [5].
Če nalepka na vgradni šabloni ni več vidna, potem je treba vgraditi dodatne podaljške (Št. naročila: 46 901 = 25mm). Cevke, ki so priložene izdelku, je treba shraniti.
- HR** Ovisno o dubini ugradnje podžbuknog ili uzidnog tijela (pogledajte oznaku na šabloni za ugrađivanje) moraju se montirati priložene dulje čahure, pogledajte sl. [2] do [5].
U slučaju da nalepnica na šabloni za ugrađivanje više nije vidljiva, dodatno treba ugraditi produžetak, (kataloški broj: 46 901 = 25mm). Čahure koje su priložene proizvodu treba sačuvati.
- BG** В зависимост от дълбочината на монтажа на тялото под мазилка (виж маркировката върху монтажния шаблон), трябва да се монтира приложените по-дълги втулки, виж фиг. [2] до [5].
В случай че стикерът на монтажния шаблон вече не се вижда, допълнително трябва да се монтира удължение (номер за поръчка: 46 901 = 25mm). Приложените към продукта втулки трябва да се запазят.
- EST** Olenevalt peitsegisti korpuse paigaldussügavusest (vt markeeringut paigaldussabloonil) tuleb paigaldada kaasasolevad pikemad hülsid, vt jooniseid [2] kuni [5].
Juhtul, kui kleebist pole paigaldussabloonil enam näha, tuleb lisaks paigaldada pikendus (tellimuse nr: 46 901 = 25mm). Tooteга kaasas olevad hülsid tuleb alles hoida.
- LV** Atkarībā no zemapmetuma korpusa iebūves dziļuma (skatiet marķējumu uz iebūves šablona) ir jāuzstāda pievienotās garās uznavas, skatiet [2.]–[5.] att.
Ja uzlīme uz iebūves šablona vairs nav redzama, papildus ir jāuzstāda pagarinājums (pas. nr. 46 901 = 25mm). Produktiem pievienotās uznavas ir jāsauglabā.
- LT** Pagal potinkinio korpuso montavimo gylį (žr. žymėjimą ant montavimo šablono) turi būti montuojamos pridėdamos ilgesnės įvorės, žr. [2]–[5] pav.
Jei ant montavimo šablono esantis lipdukas nebeįskaitomas, turi būti papildomai sumontuotas pailginimo elementas (užsakymo Nr.: 46 901 = 25mm). Kartu su gaminiu tiekiamos įvorės turi būti saugomos.
- RO** În funcție de adâncimea de instalare a corpului încastrat (a se vedea marcajul de pe șablonul de instalare) trebuie montate manșoanele anexate mai lungi, a se vedea fig. [2] până la [5].
Dacă eticheta adevizivă de pe șablonul de instalare nu mai este vizibilă, trebuie să se monteze în mod suplimentar un prelungitor, (număr de comandă: 46 901 = 25mm). Manșoanele atașate produsului trebuie păstrate.
- CN** 取决于后部的安装深度 (参见产品底盘上的标记), 可能需要安装随附的加长套管; 请参见图 [2] 到 [5].
如果无法再看到粘贴在产品底盘上的标签, 必须额外安装接长节 (参见页 20 上的备件, 产品号: 46 901=25mm)。必须保管好产品随附的套管。
- UA** В залежності від монтажної глибини корпусу прихованого змішувача (див. маркування на монтажному шаблоні) необхідно встановити довші втулки, що додаються, див. зобр. [2]–[5].
У разі якщо на монтажному шаблоні етикетки більше не видно, необхідно додатково встановити подовжувач (артикул № 46 901 = 25 мм). Втулки, що додаються до продукту, необхідно зберігати.
- RUS** В зависимости от монтажной глубины корпуса скрытого смесителя (см. маркировку на монтажном шаблоне) необходимо установить более длинные втулки, см. рис. [2]–[5].
В случае если этикетки на монтажном шаблоне больше не видно, необходимо дополнительно установить удлинитель (заказ №: 46 901 = 25 мм). Прилагаемые к продукту втулки необходимо сохранять.



	DIN EN 806 DIN EN 1717 DIN 1988		bar max. 10 0,5 5 1	 max. 70° 60°



*46 901

48 408

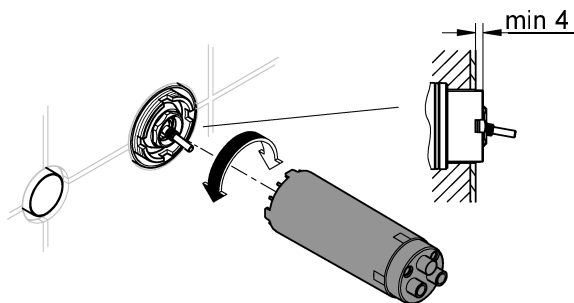
* =

*46 901

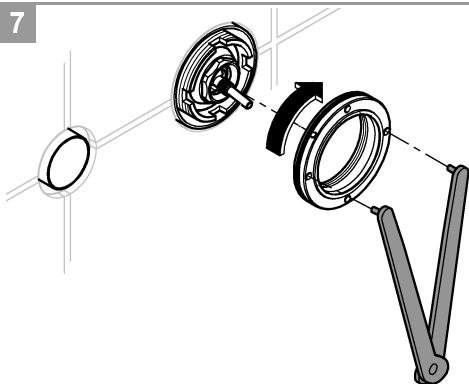
+25



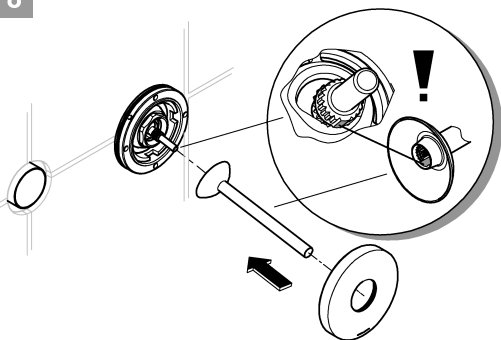
6



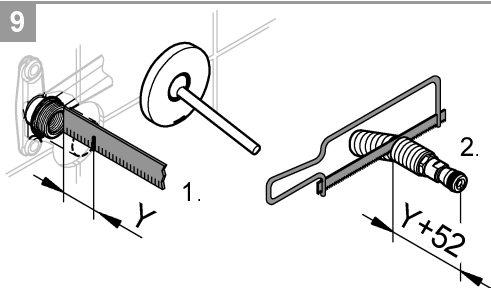
7



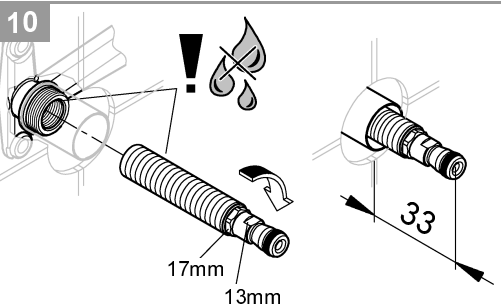
8



9



10



11

